

250
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785021

ACC

AC/346/TN.4 10000/148/246

T M
MAZ

4 10000/44/2446 T14 B5R FROM BRAZIL
MAR.-AUG. 1945

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
COMMERCE SUBCOMMISSION
Foreign Trade Division

SKIS/rbk

Tel. 478192

Ref. AC/5203/30/Imp/Commerce

20 August 1945

SUBJECT: Railway Sleepers

TO : Transportation Subcommission, HQ AC

1. Reference is made to your letter AC/346/Tm.4, dated 10 August 1945, in which you request information about the railway sleepers offered to the Italian Government by J.C. Gilbert Ltd., London.

2. This Subcommission has already replied to a similar enquiry by the Ministry of Industry and Commerce regarding the supply of railway track by J.C. Gilbert Ltd., a copy of the letter, reference AC/5203/30/Imp/Commerce, dated 15 August 1945, was sent to your Subcommission. The points discussed in this letter are equally applicable to railway sleepers.

for
H. A. GENT
Major
Director
Commerce Subcommission
H. A. Gent
Aug. 1945.

6150

116/8

AGP/LmL

TRANSPORTATION SUB-COMMISSION, A. G.
(Rail Division)
% TRANSPORTATION (BR) MAIN, C. M. F.

Tel. 843238
Ref. AG/346/Tm1

21 August 1945

SUBJECT : Railway Track Offered by J. C. Gilbert, Ltd., London,
TO : Commerce Sub-Commission

1. Reference is to your letter AG/5205/30 of the 15th of August addressed to the British Embassy.

2. It is noted that the request you are dealing with concerns a quantity of railway track, and we are anxious to know if this forms part of the same offer made by the firm of J. C. Gilbert Ltd., for Brazilian Railway ties which was referred to you by our letter of 10 August 1945.

Arthur May
for Director

Copy to: Director,
In Sub-Commission HQ AG (ref. 430/57/Tm1).

6152

2154

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785021

HEADQUARTERS AMERICAN COMMISSION
APC 394
COMMERCE SUBCOMMISSION
Foreign Trade Division

Tel. 478192

SKIS/cr

Ref. AC/5203/30/Imp/Commerce

15 August 1945

SUBJECT: Railway track offered by J.C. GILBERT,
Ltd., London

TO : Sir Richard Neworthy, KCMG
British Embassy

1. Reference is made to the enclosed copies of letter No. 20480, dated 21 July from the Ministry of Industry and Commerce regarding an offer by J.C. Gilbert Ltd., London, to supply railway track.

2. This is a transaction which the Italian Government should conduct through their purchasing agent in London. However, today, in referring the matter back to the Ministry, this Subcommission has undertaken also to refer to the British Embassy for any assistance which may expedite the matter.

3. Accordingly, it would be appreciated if the Embassy could take any action which would assist the Italian purchasing agent in his negotiation with the appropriate authorities in London.

6151

4. There are approximately 54,000 tons of railway track on Category "A" requisition and now in procurement but it is not proposed to ask for corresponding reduction of this quantity until

.//.

- 2 -

it is known that J.C. Gilbert Ltd. will be able to supply.

For the Chief Commissioner:

H. A. GENT
Major
Director
Commerce Subcommission

Encl:

2 copies of letter as per para 1.

Copy to: Transportation Subcommission —
(with 1 Encl. as per para 1.)

Requisition Branch, Econ.Sec.
(with encl.)

6150

C O P I A

MINISTERO DELL'INDUSTRIA
DEL COMMERCIO E DEL LAVORO
Direz.Gen.Commercio Estero
Serv.Trattati-Div.I

Roma 21 Luglio 1945

Alla Commissione Alleata
Sottocommissione per il
Commercio
Divisione Commercio Estero

Prot. N° 20480

OGGETTO: Importazione rotaie d'armamento per le ferrovie italiane.

La Ditta J.C. Gilbert Ltd. di Londra ha offerto alle Ferrovie Italiane dello Stato di assumersi la fornitura di un quantitativo di rotaie d'armamento, a condizioni tuttora da convenirsi.

Le Ferrovie dello Stato sono disposte a trattare l'acquisto di tonn. 15.000 di rotaie d'armamento e attendono che la predetta ditta inglese faccia un'offerta dettagliata specificando i prezzi e le condizioni di consegna.

Si prega codesta Commissione di voler cortesemente prendere in esame la possibilità di consentire la fornitura predetta, che dovrebbe, in caso di favorevole conclusione per le trattative, considerarsi in deduzione dal quantitativo di rotaie la cui assegnazione è stata richiesta ai Combined Boards con il piano di primo aiuto.

Prima di dare alla ditta le comunicazioni richieste, si prega di voler fare conoscere se codesta Commissione Alleata intenda rivolgersi direttamente alle Autorità Britanniche competenti per l'assegnazione dell'acciaio occorrente per la fabbricazione delle rotaie e per la concessione della licenza di esportazione del materiale finito, ovvero se debba essere interessata a tal fine l'Ambasciata d'Italia a Londra.

Per il buon esito dell'operazione proposta dalla ditta Gilbert sarebbe inoltre necessario ottenere dall'autorità Britanniche assicurazioni circa la precedenza (High Priority) nel trasporto marittimo.

Si resta in attesa di un cortese cenno di ricontrò e si prega di voler tener presente l'importanza essenziale che la fornitura in questione avrebbe ai fini della riattivazione dei trasporti ferroviari in Italia.

IL MINISTRO
Pto Gwonchi

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
COMMERCE SUBCOMMISSION
Foreign Trade Division

Tel. 478192

SW13/or

Ref. AG/5203/30/Imp/Commerce

15 August 1945

SUBJECT: railway track offered by
J. C. Gilbert Ltd. London

TO : Ministero dell'Industria e Commercio, Roma

1. Reference is made to your letter No. 20480,
dated 21 July, regarding the offer of J. C. Gilbert Ltd.,
London to supply railway track.

2. It is pointed out that, if the Italian
Government are prepared to order 15,000 tons of
railway track, to be paid for from their sterling
credit, the placing of the order may be done through
the Italian purchasing agent in London.

3. A copy of the above-mentioned letter
has today been forwarded to the British Embassy
requesting their assistance in expediting any
negotiations which the Italian purchasing agent may
undertake with the appropriate authorities in London.

H. A. GENT
Major
Director
Commerce Subcommission

Copy to: Transportation Subcommission —

6148

346/4

/lr

COPY

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
G-5 Section
APO 512

Ref. R-28

DEL/Eh

SUBJECT : Railway Sleepers MGS-294-TC 23 July 45

TO : Headquarters Allied Commission
APO 395
(Attn. Transportation Sub-Comm.)

1. As indicated the letter of transmittal dated 7 May 1945 with which this Headquarters forwarded the Program of Essential Imports - 1945 to Combined Chiefs of Staff, WASHINGTON, Requisition MGS-294-TC is considered to be a Category B requirement. The channel of communication regarding Category B items is directly from AG to CCAC and not through this Headquarters.

2. With reference to the possibility of importation of railway ties from Brazil, your attention is invited to letter AG.091.3/053GEG-O issued by this Headquarters on 21 June 1945 subject responsibility for Italian Trade matters.

3. It is believed that the foreign trade section, Commerce S/C is the responsible Section within Allied Commission to negotiate for the purchase of the lumber required.

For the Assistant Chief of Staff, G-5 :

D.E. LATHROPE, 6147
Capt., CAC
Economic and Supply

Copy to : Economic Section
Commerce S/C



SPORTI

MINISTERO
DELLE COMUNICAZIONI

FERROVIE DELLO STATO
DIREZIONE GENERALE

Servizio Approvvig.ti

Roma 4 Agosto 1945. A.

N. N/246.1113/569/Scat/97/33

AI N.

del

OGGETTO

Traverse ferroviarie.-

COMMISSIONE ALLEGATA

Sottocommissione Trasporti - ROMA

ALLEGATI N.

- 1°) Preghiamo favorire un cortese sollecito
cenno di risposta alla precedente lettera
pari numero della presente in data 16 mar-
zo c.a., che trascriviamo:
- 2°) Per mezzo della R.Ambasciata Italiana in
Londra ci è pervenuta un'offerta di traver-
se di legno del Brasile, fatta dalla ditta
J.C.Gilbert Ltd. di Londra.
- 3°) Prima di entrare in concrete trattative
con la ditta oifferente, preghiamo comunica-
re se e o meno possibile effettuare il tra-
sporto in un porto italiano delle traverse
in parola.-

IL CAPO DEL SERVIZIO

#

6146

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
TRANSPORTATION SUB-COMMISSION

Tel: 220

MHT/hl

430/57/TN 1

SUBJECT: Railway Sleepers (Ties)

18 July 1945

TO : G-5, AFHQ

1. Reference your R 28, 30 March, subject: "Shipment of Railway Sleepers from Brazil".

2. The Ministry of Transport of the Italian Government has again raised the question of the vital necessity of obtaining sleepers (ties) and other lumber for use of the Italian State Railways.

3. Sleepers (ties) are included in AC-TG-96-45, MOG-294-TG. This appears as Item 36 in the referred to requisition.

4. It should be borne in mind that the Italian State Railways are in effect a part of the Italian Government under the Ministry of Transport. Your consideration is requested.

MHD
MERRIT H. TAYLOR,
Director

cc: Rail Division, Th. S/C
Economic Section
Supply Division, Economic Section
Commerce Sub-Commission

6145

2461

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 782021

HEADQUARTERS MILITARY COMMISSION
APO 394
TRANSPORTATION SUB-COMMISSION

tel: 229

WHT/n1
200/63/TW 1

Doctor Ugo La Malfa,
Minister of Transport,
Rome.

My dear Dr. La Malfa:

We refer to the question of availability of timber
as discussed at our meeting 3 July 1945 and made the subject of your
letter of 5 July 1945.

Timber in the Calabrian forests is being withheld by
the Military Authorities for use as packing and damage necessary to
troop redeployment operations. We are requesting allocation in part
for I.M.R. requirements.

Possibility of imports from Austria is the
subject of discussions now being conducted with A.E.Q. and an effort is
being made to clarify present commercial restrictions.
As you are aware, shortage of this item in the
United States is extremely critical. We are endeavoring to ascertain
availability from world stocks and we shall advise you of our findings.

Yours very truly,

MERRILL H. TAYLOR,
Director.

Copies to: Major PINE, Rail Division
Charles Lynn, Planning Staff.

61

2162

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785021

ANNEC/rd

INSTITUTE OF ALLIED COMMISSION
AFO 394

Transportation Sub-Commission

Our Ref.: AC/651/46/Dn.3

SUBJECT : Shipment of Railway Sleepers
from Brazil

TO : Rail Division (In 4)
Transportation Sub-Commission

1. Reference your Minute AC/14/In.4 dated 21 March 1945 addressed to the Deputy Director, Transportation Sub-Commission, and this Division's Letter AC/651/63/In.3 dated 27 March 1945 to G-5 A.P.H.Q.
2. Attached is copy of reply from G-5 dated 30 March 1945.

J. E. THOMAS, Colonel
Deputy Director

COPY TO : Shipping Sub-Commission

E.W.M.

W.S.A.

61 "3

ALLIED FORCE HEADQUARTERS
6-5 Section
APO 512

Ref. R-28

SUBJECT: Shipment of Railway Sleepers
from ITALY.

30 March 1945

TO : Headquarters, Allied Commission, APO 394
(Attn: Economic Section)

1. Reference your A0/551/63/Tn.3 of 27 March 1945 advising of an offer through the Italian Embassy, LONDON, of railway sleepers in BRAZIL.
2. There are no sleepers included as a part of your current requisitions for Italian railway equipment.
3. It is to be further noted that export trade between individuals is not presently authorized. All imports into ITALY must be arranged on a government to government basis.
4. No action is being taken regarding the provision of the subject supplies.

For the Assistant Chief of Staff, 6-5;

J. H. MUNTERWORTH
Colonel, G.S.C.
Chief, Economic & Supply Div.

Copy to - C-4 W & TU
Shipping Sub-Comm., A.O.C.
Transportation Sub-Comm., A.O.C.
MWT
WSA

61

Ref. AC/74/Tn.4

To : Deputy Director, in Sub-Commission HQ AC.

Subject: Ties for tracks.

1. The point raised by I.S.R. in the attached communication is a policy one which it is not possible for this Division to answer, involving the question of use transportation from Brazil to Italy.

O.H. LINNBERG
Lieut. Col. R.M.
Chief, Mail Division.

Transportation sub-Commission (Refile)

Tel. 643238
21 March 1945/2

2165